



国家出版基金项目
NATIONAL PUBLISHING FOUNDATION

SERIES OF
CLASSIC OVERSEA
STUDIES ON MODERN
CHINESE CULTURE

近代海外漢學名著叢刊（中外交通與邊疆史）

中日交通史 (六)

〔日〕木宮泰彥・著 陳捷・譯

山西出版傳媒集團



山西人民出版社



国家出版基金项目
NATIONAL PUBLICATION FOUNDATION

中日交通史

(六)

〔日〕木宮泰彦◎著 陳捷◎譯

山西出版傳媒集團
山西人民出版社

中日交通史

叢刊主編 鄭培凱

著者 [日] 木宮泰彥

譯者 陳捷

責任編輯 馮靈芝

出版者 山西出版傳媒集團·山西人民出版社

地址 太原市建設南路21號

郵編 030012

發行營銷 0351-4922220 4955996 4956039

0351-4922127(傳真)

天貓官網 <http://sxrmcbs.tmall.com> 0351-4922159(電話)

E-mail sxskcb@163.com 發行部

sxskcb@126.com 總編室

網址 www.sxskcb.com

經銷者 山西出版傳媒集團·山西人民出版社
承印廠 山西出版傳媒集團·山西人民印刷有限責任公司

開本 700mm×970mm 1/16

印張 63.75

印字數 481千字

印數 1—2000冊

版次 2015年12月 第一版

印次 2015年12月 第一次印刷

書號 ISBN 978-7-203-09296-4

定價 192.00圓(全七冊)

圖書在版編目(CIP)數據

中日交通史/[日]木宮泰彥著;陳捷譯.——太

原:山西人民出版社,2015.12

(近代海外漢學名著叢刊/鄭培凱主編)

ISBN 978-7-203-09296-4

I. ①中… II. ①木… ②陳… III. ①中日關係—

國際關係史—古代 IV. ①D829.313

中國版本圖書館CIP數據核字(2015)第226040號

目錄

第一章 原史時代中國文化之傳播……………一

一 日本海回流與中國文化……………一

二 北海道中與中國文化之傳播……………五

三 北海道中與海神國……………九

第二章 倭國與漢魏之交通……………一五

一 倭奴國及倭面土國與漢代之交通……………一五

二 倭女王國與魏之交通……………一九

三 倭女王國所受中國文化之影響……………二三

第二章 日本與中國南朝之交涉……………二一九

- 一 大和朝廷之勢力西漸……………二九
- 二 與中國南朝之交涉……………三三
- 三 倭王武之表文……………三九
- 四 倭使通聘之目的……………四一
- 五 記紀所載與吳國之交涉……………五一
- 六 日本與中國南朝之交通路……………五五
- 七 中國南朝文化之影響……………五九

第四章 上古之歸日漢人與文化之移植……………六九

- 一 秦人漢人之入日本……………六九

二 秦人漢人與文化之影響·····	七二
三 新漢人與文化之移植·····	七四

第五章 遣隋使·····八一

一 隋書記載之倭使通隋·····	八一
二 遣隋使之往復·····	八二
三 遣隋使之目的並國書·····	八四
四 日隋交通路·····	八八
五 遣隋留學生與文化之移植·····	九〇

第六章 遣唐使·····九九

一 遣唐使之四期·····	九九
---------------	----

二	遣唐使之組織·····	一一二
三	遣唐使船·····	一一四
四	遣唐使之航路·····	一一六
五	遣唐使往復狀況·····	一二七
六	遣唐使之遭難與其原因·····	一三二
七	遣唐使之畏避與優遇·····	一三八
八	日本對唐之態度·····	一四一
九	遣唐使與文化之移植·····	一四三
十	遣唐使與貿易·····	一四六
第七章 遣唐使停止後之唐日交通·····		一六五
一	商舶之來往·····	一六五

二	學問僧之往復·····	一七三
三	航路並航海之發達·····	一七四
四	貿易品與貿易之方法·····	一七八

第八章 遣唐留學生與文化之移植·····一八五

一	史籍中之遣唐留學生·····	一八五
二	遣唐留學生之便船與人數·····	二〇七
三	遣唐留學生之留學期間·····	二〇九
四	遣唐留學生之生活·····	二一一
五	遣唐留學生之學術·····	二一六
六	遣唐學問僧與奈良朝之都市佛教·····	二一七
七	遣唐學問僧與國分寺之建立·····	二一九

- 八 唐白司馬坂之大佛像與日本東大寺大佛……………二三一
- 九 天台山五臺山之巡禮與日本之山嶽佛教……………二四〇
- 十 遣唐留學生之攜來品……………二四五

第九章 歸日唐人印度人西域人與文化之移植……………二七三

- 一 歸日唐人與文化的影響……………二七三
- 二 鑑真並其弟子之來日與新佛教之關係……………二七六
- 三 鑑真並其弟子與佛教藝術之關係……………二七八
- 四 鑑真並其弟子與學藝之關係……………二八三
- 五 歸日印度人與西域人……………二八七
- 六 婆羅門僧菩提佛徹二人與文化移植之關係……………二九一

第十章 五代時之中日交通……………二九九

一	商舶之來往·····	二九九
二	航海與貿易之狀況·····	三〇二
三	日本與吳越國之交涉·····	三〇四
四	文化的交涉·····	三〇八

第十一章 日本與北宋之交通·····三二七

一	商舶之來往·····	三二七
二	航海與貿易·····	三二八
三	國際之交涉·····	三三三
四	史籍中之入宋僧·····	三三八
五	入宋僧之目的與在宋時之狀況·····	三四三
六	入宋僧往來所攜之物品·····	三四九

七 源信與日宋文化之交涉·····	三五四
-------------------	-----

第十二章 日本與南宋之貿易·····	二六九
--------------------	-----

一 商舶之來往·····	三六九
--------------	-----

二 貿易港與航海·····	三七三
---------------	-----

三 貿易之狀態與貿易品·····	三七五
------------------	-----

第十三章 入宋僧歸日宋僧與文化之移植·····	二八五
-------------------------	-----

一 史籍中之入宋僧·····	三八五
----------------	-----

二 入宋僧之游歷地·····	四〇〇
----------------	-----

三 入宋僧攜來物品·····	四〇七
----------------	-----

四 宋僧之來日·····	四一七
--------------	-----

五	來日宋僧與心的影響……………	四二二
六	宋代文化之移植……………	四二九

第十四章 元師征日……………四四九

一	第一期之交涉（迄於文永之役）……………	四四九
二	第二期之交涉（迄於弘安之役）……………	四五六
三	第三期之交涉（弘安役後）……………	四六二

第十五章 日本與元人之貿易……………四七五

一	商舶之來往……………	四七五
二	天龍寺船……………	四八三
三	貿易港與航海……………	四九一

四 貿易品·····	四九三
------------	-----

五 貿易之狀況·····	四九七
--------------	-----

第十六章 歸日元僧與文化之移植·····	五〇二
----------------------	-----

一 元僧之來日·····	五〇三
--------------	-----

二 一山一寧與文化的影響·····	五〇五
-------------------	-----

三 清拙正澄與文化的影響·····	五〇九
-------------------	-----

四 明極楚俊竺儂梵仙與文化的影響·····	五一二
-----------------------	-----

第十七章 入元僧與文化之移植·····	五一九
---------------------	-----

一 史籍中之入元僧·····	五一九
----------------	-----

二 入元僧之遊歷地·····	五四三
----------------	-----

三	入元僧攜來品·····	五五〇
四	入元僧與中國文藝之移植·····	五六〇
五	入元僧與中國寺院制度之移植·····	五六三
六	入元僧與中國式茶會之流行·····	五六七

第十八章 征西府與明朝之交涉·····五八一

一	明使之往來·····	五八一
二	明使祖聞克勤來日·····	五八四
三	日本使之往來與胡惟庸事件·····	五八六

第十九章 足利幕府與明之交通貿易(其一)·····五九一

一	足利義滿對明國交之開始·····	五九一
---	------------------	-----

二	日明之兩期勘合貿易·····	五九六
三	第一期勘合貿易船之往來·····	五九九
四	足利義持對明拒絕國交·····	六〇三
五	遣明使節與使船及航路·····	六〇六
六	貿易品與貿易之狀態·····	六一〇
第二十章	足利幕府與明之交通貿易(其二)·····	六二一
一	第二期勘合貿易船之來往·····	六二一
二	勘合之制·····	六二八
三	日本表文並日本國王印·····	六三四
四	宣德條約與其實行·····	六三七
五	遣明使職員·····	六三九

六	日本勘合貿易船之內容組織	六四二
七	日明交通路與警備	六五三
八	貿易品之種目	六五七
九	貿易品	六六八
一〇	貿易之狀況	六七八

第二十一章 入明僧及來日明人之移植文化

一	史籍中之入明僧	六九七
二	求法僧與使僧	七一〇
三	入明僧之遊歷地	七一三
四	入明僧之攜來品	七一六
五	來日明人與文化之移植	七二一

第二十二章 明末之中日交通……………七二七

- 一 九州諸侯與明之通交及貿易……………七二七
- 二 薩摩島津氏與明之通交及貿易……………七三二
- 三 德川氏與明之通交及貿易……………七三六
- 四 明末之乞師及乞資……………七四二

第二十三章 日本與清朝之貿易……………七五二

- 一 長崎與長崎之地方官吏……………七五三
- 二 清舶之來往……………七五六
- 三 貿易額並入港船數之限制……………七六五
- 四 清舶入港與回國時情形……………七七六